White Brown
ELECTROMENAGER

ROBOT BATTEUR MULTIFONCTION PRO GOURMET

MIXER WITH STAND AND BOWL PRO GOURMET

R 2203

MODE D'EMPLOI
USER MANUAL

WEB

FRANÇAIS

WHITE AND BROWN *vous félicite d'avoir choisi ce produit et vous remercie de votre confiance. Pour votre confort et votre sécurité, votre article a été vérifié à toutes les étapes de sa fabrication et a passé avec succès tous nos tests de qualité. Nos produits sont conçus pour vous plaire tant par leur design que par leur facilité d'utilisation et dans l'objectif constant de vous apporter complète satisfaction.*

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Dans toute utilisation d'appareils électriques, des précautions de base sont à respecter.
LIRE ATTENTIVEMENT CETTE NOTICE AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION DE L'APPAREIL.

- Vérifier que la tension du réseau correspond bien à celle de l'appareil.
- Ne jamais laisser votre appareil sans surveillance lorsqu'il est en fonctionnement. Toujours débrancher l'appareil après utilisation, et avant toute action de démontage ou de nettoyage.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénouées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instruction préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne pas laisser l'appareil à la portée des enfants. Ne pas utiliser en présence d'enfants sans une étroite surveillance.
- Utiliser l'appareil uniquement pour des usages domestiques, et uniquement pour de l'alimentation, conformément aux indications de ce mode d'emploi.
- Ne jamais toucher les éléments en cours de fonctionnement. Prendre toutes précautions pour éloigner vos mains, cheveux, vêtements et autres accessoires des parties en mouvement.
- Ne jamais introduire les mains dans le bol en cours de préparation, ni aucun autre objet tel que couteau, fourchette, etc.…
- Ne jamais retirer ou changer une partie ou un accessoire sur l'appareil lorsqu'il est en cours de fonctionnement.
- Les lames sont coupantes. Prendre toutes les précautions utiles pour ne pas se couper en les manipulant.
- Lors du mixage de liquides chauds, prendre toutes précautions utiles pour éviter les brûlures en cas d'éclaboussures.
- Ne jamais plonger l'appareil, le cordon ou la prise dans l'eau ou tout autre liquide. Utiliser un chiffon humide pour leur nettoyage. Ne pas utiliser avec les mains humides.
- Ne pas installer l'appareil à proximité immédiate d'une source de chaleur.
- Le placer sur une surface sèche et stable.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur et l'entreposer dans un endroit sec.
- Débrancher l'appareil avant de le nettoyer ou de le ranger. Ne pas tirer sur le cordon. Veiller à ce qu'on ne puisse pas se prendre les pieds dans le cordon d'alimentation. Ne pas le plier ni le mettre en contact avec des surfaces chaudes.
- Ne pas utiliser votre appareil si le cordon d'alimentation ou l'appareil sont endommagés de quelque façon que ce soit. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un technicien agréé.
- Ne jamais réparer l'appareil vous-même. Vous perdriez le bénéfice de la garantie. Comme tout appareil électrique, il doit être réparé par une personne qualifiée. De même, le changement du cordon d'alimentation représente un réel danger et il est nécessaire de contacter un réparateur agréé.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

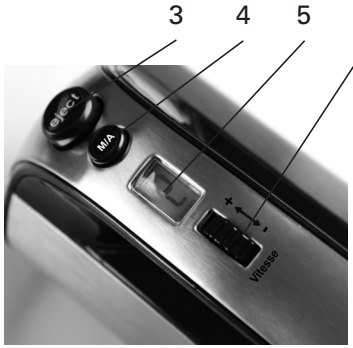
- Déballer l'appareil.
- Le nettoyer selon les instructions ci-après.
- Placer le robot sur une surface plane et stable, à proximité d'une prise de courant.

LE FABRICANT NE SAURAIT ÊTRE TENU POUR RESPONSABLE DE LA MAUVAISE UTILISATION DE L'APPAREIL.
CONSERVER SOIGNEUSEMENT CE MODE D'EMPLOI.

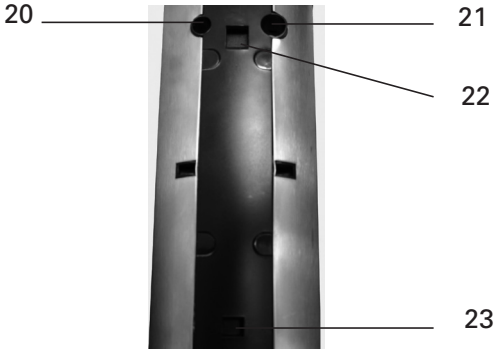
DESCRIPTION DE L'APPAREIL

1. Poignée
2. Bloc moteur batteur
8. Tête basculante
9. Bouton de libération du batteur
10. Bouton de libération de la tête basculante
11. Base de l'appareil
12. Bol en inox brossé, cranté
13. Pieds ventouses

14. Jeu de 2 batteurs
15. Jeu de 2 crochets à pâte
16. Rondelle crantée (pour le batteur et crochet gauches uniquement)
17. Rondelle lisse (pour le batteur et crochet droits uniquement)
18. Système de fixation avant
19. Système de fixation arrière



3. Bouton d'éjection des accessoires
4. Bouton de fonctionnement M/A
5. Ecran bleu LCD d'indication de vitesse
6. Roulette sélectrice



20. Trou gauche du bloc moteur batteur
21. Trou droit du bloc moteur batteur
22. Trou supérieur du bloc moteur batteur
23. Trou inférieur du bloc moteur batteur

INSTALLATION ET UTILISATION DES ACCESSOIRES

Ne pas utiliser les accessoires avec des préparations de plus de 2 kg.

BATTEURS :

Pour préparer les sauces, mayonnaise, béarnaise etc.
- Insérer le batteur gauche, avec la rondelle crantée (16), dans le trou gauche (20) du bloc-moteur batteur.
- Insérer le batteur droit, avec la rondelle lisse (17), dans le trou droit (21) du bloc-moteur batteur.

CROCHETS À PÂTE :

Pour préparer toutes les pâtes à pain, à pizza, à tartes, etc.
Ne pas utiliser les crochets plus de 5 min avec des préparations épaisses (type pâtes à pain).

- Insérer le crochet gauche, avec la rondelle crantée (16), dans le trou gauche (20) du bloc-moteur batteur.
- Insérer le crochet droit, avec la rondelle lisse (17), dans le trou droit (21) du bloc-moteur batteur.

ATTENTION :
Ne jamais utiliser un batteur et un crochet à pâtes en même temps.
Toujours débrancher l'appareil avant de procéder au montage et démontage des accessoires.

UTILISATION FONCTION BATTEUR

- Une fois le jeu d'accessoires installé (cf. le chapitre sur « l'installation et l'utilisation des accessoires »), branchez l'appareil.
- Placer les accessoires directement dans la préparation à mélanger.
- Appuyer sur le bouton de fonctionnement de l'appareil M/A (4). Un voyant lumineux bleu clignotant indiquant « 0 » apparaît dans le cadran d'indication de vitesse (5).
- Sélectionner la vitesse requise à l'aide de la roulette sélectrice (6) : l'appareil démarre.
- Actionner la roulette sélectrice (6) pour augmenter la vitesse de rotation des accessoires. 16 vitesses sont disponibles : le numéro indiqué dans le cadran bleu donne le niveau de vitesse à laquelle l'appareil tourne.
- Sélectionner la vitesse 0 pour arrêter l'appareil.
- Appuyer sur le bouton de fonctionnement de l'appareil M/A (4) pour éteindre l'appareil. Le voyant lumineux bleu s'éteint.
- Débrancher après usage.
- Éjecter le jeu d'accessoires en pressant sur la touche EJECT (3)
- Les rincer immédiatement à l'eau chaude pour un nettoyage plus facile.

NOTE :
- La vitesse 1 est utilisée pour débuter une préparation.
- Pour poursuivre la préparation, choisissez une vitesse plus rapide suivant la quantité et la consistance des aliments travaillés et la taille du récipient utilisé.

UTILISATION FONCTION ROBOT

- Appuyer sur le bouton de libération de la tête basculante (10) ; puis basculer la tête du robot en arrière (8).
- Placer le bol (12) sur sa base (11).
- Tout en appuyant sur le bouton de libération de la tête basculante (10), basculez la tête du robot en avant (8).
- Placer le bloc-moteur (2) avec les accessoires préalablement installés (Voir le chapitre sur « l'installation et l'utilisation des accessoires ») sur la tête basculante (8) en emboîtant en premier le système de fixation de la tête basculante (18) dans le trou supérieur du bloc-moteur batteur (22).
- Dans un 2e temps, emboîtez le système de fixation arrière de la tête basculante (19) dans le trou inférieur du bloc-moteur batteur (23).
- Un clic indiquant la bonne installation de l'appareil, doit retentir.
- Brancher l'appareil.
- Appuyer sur le bouton de fonctionnement de l'appareil M/A (4). Un voyant lumineux bleu clignotant indiquant 0 apparaît dans le cadran d'indication de vitesse (5).
- Sélectionner la vitesse requise à l'aide de la roulette sélectrice (6) : l'appareil démarre.
- Actionner la roulette sélectrice 16 vitesses (6) pour augmenter la vitesse de rotation des accessoires. 16 vitesses sont disponibles : le numéro indiqué dans le cadran bleu donne le niveau de vitesse à laquelle l'appareil tourne.
- Sélectionner la vitesse 0 pour arrêter l'appareil.
- Appuyer sur le bouton de fonctionnement de l'appareil M/A (4) pour éteindre l'appareil. Le voyant lumineux bleu s'éteint.
- Débrancher après usage.
- Appuyer sur le bouton de libération du batteur (9) et retirer la partie batteur de la tête basculante (8).
- Éjecter le jeu d'accessoires en pressant sur la touche EJECT (3).
- Appuyer sur le bouton de la tête basculante (10) pour retirer le bol (12) de la base de l'appareil (11).
- Rincer immédiatement à l'eau chaude les accessoires et le bol pour un nettoyage plus facile.

NETTOYAGE DE L'APPAREIL

IMPORTANT : Toujours débrancher l'appareil et attendre son arrêt complet avant de le démonter.

- Pour un nettoyage facile, rincer les accessoires et le bol immédiatement après utilisation, à l'eau chaude et savonneuse. Les accessoires peuvent être nettoyés au lave-vaisselle.
- Ne jamais immerger le bloc-moteur batteur (2) et la base de l'appareil (11). Les nettoyer à l'aide d'un chiffon doux et humide. Ne pas utiliser de détergents durs ou produits abrasifs sur l'appareil. Bien sécher.

ENGLISH

Congratulations for having chosen this **WHITE AND BROWN** *product, and thank you for trusting us. For your comfort and safety, your appliance has been checked at every step of manufacturing and has successfully gone through all our tests of quality.*
WHITE AND BROWN *creates original products to please you, as far as design and easiness to use are concerned in order to give you complete satisfaction.*

CAUTION

PLEASE READ ALL THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THIS APPLIANCE.

- Make sure that the voltage rating on the type plate corresponds to your main voltage.
- Never leave the appliance unsupervised when in use : unplug the appliance from power outlet after use.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Keep out of children. Do not operate the appliance without close attention near children.
- Use the appliance for domestic purposes and for food processing only and in the way indicated in these instructions.
- Never touch the operating elements. Avoid in particular touching your hands, hair and clothes and other tools.
- Do not put your hands into the bowl during operations. Do not insert metal tools such as forks, knives, etc into the bowl during operations.
- Never take out or change any part or accessory during operations.
- Blades are sharp. Handle carefully.
- When blending hot liquids, take care of splashing to avoid any burns.
- Switch off and unplug before changing the accessories.
- Never immerse the product in water or any other liquid for any reasons. Clean with a damp cloth. Do not use with wet hands.
- Do not place the appliance on or near sources of heat.
- Place the appliance on dry and stable surface.
- Do not use outdoors.
- Unplug the appliance before cleaning, ranging or replacement of any pieces. Never move or range the appliance by pulling the cord. The power cord should not hang from the edges of the table or other surfaces, it should not come in touch with hot surfaces or be twisted.
- From time to time, check the cord for damages. Never use the appliance if cord or appliance shows any sign of damage.
- All interventions made by a non-qualified person can be dangerous; in this case guarantee conditions would cancel. As all electrical products, a competent electrician must repair it.

BEFORE FIRST USE

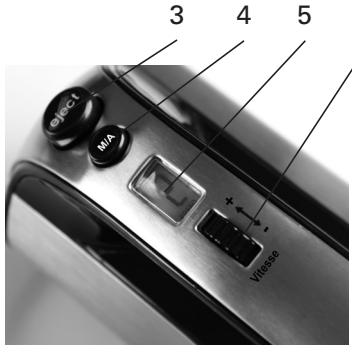
- Unpack the appliance.
- Clean it (see instructions here after)
- Place it on a stable flat surface.

THE MANUFACTURER WILL NOT ASSUME ANY RESPONSIBILITY IN CASE OF NON ADHERENCE TO THESE RECOMMENDATIONS. SAVE THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY

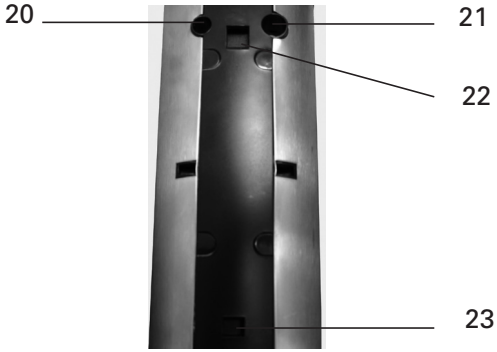
DESCRIPTION OF THE APPLIANCE

1. Handle
2. Hand mixer with motor
8. Tip-up mixer head
9. Axis button
10. Slide button
11. Body
12. Mixing bowl with gears
13. Rubber-tipped feets

14. Set of two beaters
15. Dough hooks
16. Notched disc (for the left beater and dough hook only)
17. Smooth disc (for the right beater and dough hook only)
18. Front lock gear of beaters
19. Back lock gear of beaters



3. Eject button
4. Switch button M/A
5. Blue screen of speed control
6. Speed wheel



20. Left hole of the hand mixer
21. Right hole of the hand mixer
22. The top hole of the hand mixer
23. The bottom hole of the hand mixer

INSTALLATION ANG USING OF ACCESSORIES

BEATERS:

For whisking sauces.

- Introduce the left beater with the notched disc (16) in the left hole of the hand mixer (20).
- Introduce the right beater with the smooth disc (17) in the right hole of the hand mixer (21).

DOUGH HOOKS:

For all cake mixers.

Do not operate the machine for more than 5 minutes with heavy mixtures.
- Introduce the left hook with the notched disc (16) in the left hole of the hand mixer (20).
- Introduce the right hook with the smooth disc (17) in the right hole of the hand mixer (21).

CAUTION:
Never use a beater and a hook at the same time.
Always unplug the appliance before setting or removing accessories.

USING OF BEATER

- After setting accessories (see the part on "Installation and using of accessories"), plug the appliance.
- Place beaters directly in the food.
- Plug the switch button M/A (4). The light will shine on the blue screen (5) indicating « 0 ».
- Select the required speed thanks to the speed wheel (6): the appliance starts.
- Use the speed wheel (6) to increase the rotating speed of accessories.
  You can choose until 16 speeds: the number indicated on the blue screen informs you on the speed level.
- Select « 0 » to stop the appliance.
- Unplug the appliance with the switch button M/A (4).
- Unplug after use.
- Remove accessories from the power unit by pressing EJECT button (3).
- Rinse them under warm water.

NOTE:
- Speed setting 1 is used when beginning to whisk.
- To continue whisking choose a higher setting according to the quantity and consistency of mixture and the size of the bowl.

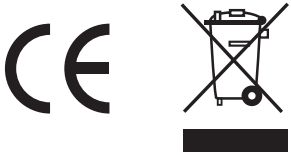
USING OF ROBOT

- Plug on the slide button (10) and tip back the mixer head (8).
- Place the bowl (12) on the body (11).
- At the same time you plug on the slide button (10), tip forward the mixer head (8).
- Place the hand mixer (2) with accessories already setting
  (see the part on « setting and using of accessories ») on the mixer head (8)
  fitting in first the front lock gear of beaters (18) into the top hole of the hand mixer (22).
- Then fit the back lock gear of beater (19) into the bottom hole of the hand mixer (23).
- A click should indicate the good setting of the appliance.
- Plug the appliance.
- Plug the switch button M/A (4). The light will shine on the blue screen (5) indicating « 0 ».
- Select the required speed thanks to the speed wheel (6): the appliance starts.
- Use the speed wheel (6) to increase the rotating speed of accessories.
  You can choose until 16 speeds: the number indicated on the blue screen informs you
  on the speed level.
- Select « 0 » to stop the appliance.
- Unplug the appliance with the switch button M/A (4).
- Unplug after use.
- Plug on the axis button (9) and remove the hand mixer (2) from the tip-up mixer head (8)
- Remove accessories from the power unit by pressing EJECT button (3).
- Plug on the slide button (10) to remove the bowl (12) from the body (11)
- Rinse them under warm water.

CLEANING AND MAINTENANCE

CAUTION: Be sure the mixer is unplugged before cleaning. Never remove any accessory when the appliance is plugged.

- To make the cleaning easier, rinse the hand mixer soon after use.
  It may be washed in dishwasher.
- Never immerse power unit nor power cord. Wipe the power unit with a damp soft cloth.
  Never use abrasives. Dry thoroughly before using or ranging.



Indications relatives à la protection de l'environnement

Au terme de sa durée de vie, ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères mais doit être remis à un point de collecte destiné au recyclage des appareils électriques et électroniques. Le symbole figurant sur le produit, la notice d'utilisation ou l'emballage vous indique cela.
Les matériaux sont reyclables conformément à leur marquage. Vous apporterez une large contribution à la protection de l'environnement par le biais du recyclage, de la réutilisation matérielle ou par les autres formes de réutilisation des appareils usagés. Veuillez vous adresser à votre municipalité pour connaître la déchetterie compétente.

Instructions on environment protection

Do not dispose of this product in the usual household garbage at the end of its life cycle ; hand it over a collection point for the recycling of electrical and electronic appliances. The symbol on the product, the instructions for use or the packing will inform about the methods of disposal.
The materials are recyclable as mentioned in its marking. By recycling or others forms of re-utilization of old appliances, you are making an important contribution to protect our environment.
Please inquire at the community administration for the authorized disposal location.

WEB